

Nueva Era, Año VI, N° 195

Florencio Varela, 20 de Abril de 1945

Instituto: Estudio Iniciales

*Proyecto: “La política y la cultura de masas en
escala: estudio de experiencias sociales en
espacios culturales y políticos en la región
varelense durante la primera mitad del siglo XX”*



Esta obra está libre de restricciones de propiedad intelectual conocidas.

Documento descargado de RID - UNAJ Repositorio Institucional Digital de la Universidad Nacional Arturo Jauretche

Cita recomendada:

(20 de Abril de 1945) En *Nueva Era*, 6(195). Disponible en RID - UNAJ Repositorio Institucional Digital UNAJ
<https://biblioteca.unaj.edu.ar/rid-unaj-repositorio-institucional-digital-unaj>

El deber de todos los pueblos

El rudo e inesperado golpe asestado al espíritu democrático del Universo por la pérdida irreparable que significa la muerte del conductor americano, Franklin D. Roosevelt, ha sacudido el sentimiento de todos los pueblos que aman la libertad. Ningún demócrata del mundo —cualquiera fuera su disintimiento ocasional en cuanto a formas de orientación que exaltara en vida el genial americano, para la defensa y fianzamiento de las democracias— ha sido insensible a este golpe espiritual.

Sus compatriotas —coparticipes en las tareas titánicas del gobierno. correligionarios o adversarios políticos del momento— han aprendido una sabia lección, que dictara su permanente cátedra de democracia desde tan elevado sitial.

Trasunta ese espíritu de comprensión a las sabias razones que invocara Roosevelt en su lucha permanente contra el aislacionismo americano, la palabra del nuevo mandatario al asumir insperadamente el cargo que deja vacante su muerte: "Debemos aprender", le ha dicho Truman a su pueblo, hablando para el mundo entero. Debemos aprender a vivir en armonía con los demás pueblos del Universo si queremos realizar el humano anhelo de la felicidad colectiva, sin afianzarnos sola y exclusivamente en el poderío militar y naval que nos otorga esta circunstancia bélica. Eso trasunta su palabra clara. En la que es más clara aún la influencia de ese cerebro luminoso que se fué de la vida, y en la que quedaría un abismo profundo de separación permanente en los pueblos, si sus inspiraciones no fueran recogidas sabiamente por ese pueblo que lo vió nacer y esos hombres que compartieron sus responsables tareas de conductor, y a quienes ahora exhorta el nuevo Presidente.

Esperemos que el espíritu de igualdad sea el índice de orientación en la política internacional que le está reservada a ese país en el concierto de las naciones. Esperemos que aprendan esta sabia lección:

EL DEBER DE AMERICA

Hemos aprendido a luchar junto con las otras naciones en defensa común de nuestra libertad. Ahora debemos aprender a vivir con las otras naciones, para nuestro mutuo bien.

"Debemos aprender a comerciar más con las otras naciones, para que pueda haber en nuestro beneficio mutuo, mayor producción, más trabajo y mejores niveles de vida en todo el mundo.

La palabra de un maestro de la juventud argentina

Ha dicho recientemente el Dr. Gollán, desde los estrados de la cátedra, en la Universidad del Litoral:

La orientación de la revolución, juzgando objetivamente los acontecimientos que se han sucedido, puede dividirse en dos períodos.

El primero se caracteriza por una violencia antidemocrática, por un nacionalismo irracional. Dos influencias poderosas se advierten: una, la de diversas organizaciones nacionalistas que sucesivamente, o en forma alternada o compartida, logran, con su repiqueo chauvinista, escalar posiciones, desde las cuales, en nombre de la argentinidad, tratan de crear en el pueblo una mentalidad falangista, más adicta a la "colonia" que a la "revolución de Mayo"; de anular su innato sentimiento de libertad y despertar admiración por regímenes totalitarios en pleno derrumbamiento. Injurian a nuestros próceres y a falta de un líder nacional, esconden al extranjero, que inspira su mística, tras el tirano que exhuman de la historia patria.

La otra influencia aludida es la que deriva de la hiperestesia de cierto clero atemorizado por el comunismo y de una milicia católica, en parte fanatizada, que entre otras conquistas logra imponer la enseñanza religiosa en escuelas y colegios, contrariando así lo dispuesto por una de las leyes más sabias y auténticamente argentinas, dada la tolerancia cristiana que la informa y los im-

portantes intereses nacionales que contempla.

Como consecuencia de esas dos influencias, la religión gana en exteriorización lo que pierde en profundidad y pureza; el apostolado cambia candor misional por agresividad contrineante, y cuando, al fin, usa de la coacción que le brinda un nacionalismo que ve en ella un instrumento útil para la sumisión, prefiere el vasallaje sin amor a la voluntaria humildad de la grey. Las Universidades son intervenidas, disueltos los partidos políticos; la prensa democrática se muestra amordazada e insolente la otra, la palabra democracia es "tabú".

En el segundo período, la revolución se caracteriza por una serie de rectificaciones importantes. La palabra democracia aparece en el léxico de los funcionarios oficiales. La prensa adicta al totalitarismo es reprimida, se devuelve la autonomía a las Universidades, se declara la guerra al Japón y a Alemania y se anuncia el final del gobierno revolucionario con el estudio del estatuto de los partidos políticos.

Los nacionalistas, a causa de encontrados y menguados intereses, no han logrado unidad, y por el descrepito que les trae sus desaciertos, arrojados y anacronismos, han perdido progresivamente sus posiciones. Pero continúa aún la influencia del clero helicoso. Se espera ver pronto agregada a las rectificaciones producidas, la que corresponde a la implantación de la enseñanza religiosa. Así lo aconsejan las numerosas y fundadas razones que se dieron en ocasión de discutirse la "Ley de educación común", que hizo de la escuela pública y un instrumento oficial para unir al pueblo argentino y vigorizar una conciencia nacional libre de todo sectarismo religioso. Católicos sinceros, pero no fanáticos, viven alarmados, y con razón, por las consecuen-

Fundamentos en que se apoya el rechazo a un "Frente Popular"

La incapacidad revelada por los partidos políticos, desde 1930 a la fecha, sean cuales fueran las causas que la motivaron —para reconquistar para el pueblo el derecho de gobernarse a sí mismo— ha generado un movimiento de opinión en favor de la unidad de las fuerzas democráticas del país.

El núcleo de auspiciadores y sostenedores de esta idea —generada ante la perspectiva de próximos acontecimientos electorarios—, que actúa más abiertamente frente a la opinión pública, está dentro de las filas del radicalismo.

La idea de un posible acuerdo de fuerzas democráticas —opositoras entre sí y con distintas orientaciones políticas—, ha movido a otros núcleos dentro del radicalismo, que forman ya partido en la más absoluta intransigencia, a rechazar de plano tal acuerdo.

Planteadas así las cosas, dable es observar —con criterio prescindente de partido político alguno—, las ventajas que para el sostenimiento de una sana moral política encierran los fundamentos en que se apoya la negativa de los núcleos radicales que no aceptan un frente popular.

Puntualizando el análisis, destacan estos indiscutibles fundamentos:

1º — Toda unidad significa una transacción en los fines, en el programa de gobierno, y en el cumplimiento del ideario. Tácitamente, es conformarse a cumplir por mitades el programa social, económico y político que debe realizar cada partido.

Ha dicho un líder político: ¿El católico transaría con el evangelista para rendir entre ambos un culto sui-

genera a Dios?

2º — La democracia exige la existencia de partidos políticos en el gobierno y en la oposición. Si todos los partidos auténticamente democráticos se unen, quien controlará el cumplimiento de la ley fundamental o sea la democracia?

¿Podría quedar tal tarea, tan importante misión, en las fuerzas reaccionarias que siempre niegan la libertad y el derecho? ¿Acaso puede suponerse un gobierno unitario de hombres tan virtuosos que no se necesite una fuerte oposición que funcione como contralor?

3º — Los partidos políticos argentinos han alcanzado ya un suficiente grado de madurez, no obstante sus recientes estados de descomposición, como para que puedan encauzarse hacia una organización tal que les permita ofrecer sus mejores candidatos en una lucha electoral.

¿Si es cierta esa afirmación, hay que temer que el pueblo no sepa elegir y se incline por un candidato oficialista, acaso sin partido tradicional que lo apoye? ¿Con ese criterio, con ese razonamiento oportunista, no se niega al pueblo capacidad y por lo tanto se reniega de la democracia?

4º — Algunos creen que subsiste en los partidos políticos la incapacidad de cada uno de ellos para que por su exclusiva acción sea el pueblo reintegrado al goce de sus derechos. ¿Pero pueden suponer que un conjunto de agrupaciones individualmente incapaces sea capaz de cumplir con tan difícil misión?

Se contesta que no, si se analizan las causas que dieron origen a la in-

capacidad mencionada: faltaron en las direcciones circunstanciales de los partidos opositores los hombres íntegros e idóneos, (salvo raras excepciones) para emprender con éxito la tarea de la recuperación democrática. Si los partidos no dejan esos lastres seguirán siendo fuerzas esterilizadas para la lucha.

5º — Si cada partido conserva su autonomía será posible en cada uno de ellos la renovación y purificación de sus cuadros directivos; si se unen, los prestigios mal adquiridos en un partido servirán para que en el otro se los perciba como líderes del movimiento.

Y ello es lógico, puesto que las defeciones, los errores y los acomodos de los políticos aprovechados o equivocados, bien los conocen sus correligionarios, pero, generalmente, son ignorados por quienes siempre han militado en otra agrupación. Volveríamos a los días anteriores al 4 de Junio de 1943, que al decir de un joven universitario no marcé el comienzo de la corrupción.

6º — Con un frente popular se conseguiría el gobierno. ¿Pero puede importar el gobierno por la única conquista de posiciones?... Lo más importante de todo es dar al pueblo confianza en el cumplimiento de un ideario definido, y en los hombres que lo sostienen. Esa confianza no se obtendrá jamás si el pueblo pudiera sospechar siquiera —y aunque fuera sin razón— que los dirigentes de los partidos democráticos sólo buscan el gobierno o las posiciones inmediatas.

7º — Si somos contrarios a uniones con partidos auténticamente democráticos, —afirman los núcleos intransigentes del radicalismo—, es repugnante a nuestro ideario, que se hable de uniones con los que ayer nomás usufructuaron el fraude o con quienes —como los comunistas— son totalitarios, partidarios de la tiranía de una clase o partido que se atribuye a sí misma el derecho de esclavizar a un pueblo.

¿Podemos ser aliados, en la política interna, de quienes quieren la democracia para exterminarla cuando el momento sea oportuno?

8º — Las fuerzas opositoras auténticamente democráticas —radicales, socialistas y demócratas progresistas— necesitan más organización de guerra. Una de las causas que contribuyeron a que se mantuvieran tantos años los gobiernos hechos a espaldas del pueblo, es que estos partidos mantuvieran sus comandos de paz para tiempos de guerra (que otra cosa no es la política bajo el estado de sitio, y la mordaza a la prensa, o comicios con fraude).

9º — Si los próximos comicios son libres, no se necesitan uniones populares; si así no fuera, si alguien desnaturalizara el programa de recuperación institucional reiteradamente pregonado por los jefes del movimiento del 4 de Junio, entonces no habría que pensar en uniones de partidos sino en la organización de una fuerza distinta en cada uno de ellos, que todos debieran contribuir a formar, pero ya no para contiendas electivas, sino para cumplir un artículo de la Constitución que manda a todo ciudadano a armarse en su defensa y en el de la Patria.

En síntesis: quiérense partidos políticos fuertes y organizados, y no uniones débiles de partidos sin suficiente cohesión interna, que puedan significar un peligro para la futura democracia argentina.

Fijanse las zonas donde podrán utilizarse las estampillas de nafta con acuerdo al nuevo racionamiento

Con acuerdo al nuevo racionamiento y a las disposiciones vigentes últimamente dictadas, se han fijado las zonas en todo el país donde podrán utilizarse las estampillas de nafta. Comprende la vigencia de las instrucciones impartidas por la Deción. Gral. de Combustibles, el segundo cuatrimestre del año, que se inicia el 1º de mayo y abarca hasta finalizar el mes de agosto; y, por conducto de las mismas, se establecen las formas a que deberán ajustarse los consumidores y expendedores, respectivamente.

Las características de las estampillas han sufrido las siguientes modificaciones: Serán de doble formato, llevando impresas el nombre de la provincia, territorio nacional o zona Capital, donde sólo podrán ser canjeadas, y un número característico de control. Las de categoría para camiones, al contrario de las correspondientes a automóviles particulares, podrán utilizarse indistintamente en cualquier vehículo de un mismo propietario.

Dentro de la distinción de zonas establecidas, al Partido de

las zonas que pueda acarrear este despertar de la intolerancia y del fanatismo religioso, que desnaturaliza el verdadero cristianismo.

La parte final del segundo y último período de la revolución es la incógnita que inquieta a los argentinos.

Florencio Varela le corresponde la zona denominada "Capital", conjuntamente con los siguientes: Capital Federal, Almirante Brown, Avellaneda, Brandsen, 4 de Junio, E. Etcheverría, Gral. Rodríguez, Gral. Sarmiento, La Plata, Las Conchas, Lomas de Zamora, Luján, Marcos Paz, Matanza, Merlo, Moreno, Pilar, Quilmes, San Fernando, San Isidro, San Martín, San Vicente, 6 de Setiembre, y, Vicente López.

Se ha establecido además, que, mientras las estampillas de la zona Capital son válidas en todo el territorio de la Provincia de Buenos Aires, los vales de la zona "Provincia" no son válidos para la zona "Capital". Esta diferenciación de criterio obedece al propósito de evitar maniobras de "exportación de vales" de la zona "Provincia" hacia la zona "Capital", con lo que se pondría término a la demanda superior de combustible observada hasta la fecha. de acuerdo al racionamiento correspondiente al número de coches patentados en las localidades vecinas a la metrópoli, que se incluyen en la mencionada determinación de zona.

Para reforzar esta medida de control y anular toda posibilidad de que se desvirtúe el racionamiento, los expendedores de nafta deberán verificar el talón al retirar la estampilla respectiva, a los efectos de comprobar su autenticidad de número y zonas.

Suplemento

Agregado a esta edición, va un Suplemento de índole municipal, cuya agregación ha sido solicitada por las autoridades comunales y concedida por NUEVA ERA en carácter gratuito. Su publicación ha sido elaborada bajo control y responsabilidad municipal y sin intervención alguna de nuestra mesa de redacción.

Dr. SALVADOR SALLARES
MEDICO CIRUJANO
HUMBERTO 1º 143 - U. T. 35
F. VARELA

Dr. LUIS BRAVO ZAMORA
MEDICO CIRUJANO
JUAN VASQUEZ 469 - U. T. 16
F. VARELA

Dr. HECTOR J. NISO
MEDICO CIRUJANO
DEL HOSPITAL "LUISA C. DE GANDULFO"
RAYOS X - DIATERMIA - ULTRA VIOLETA
Consultas de 14 a 18 horas
Bm. MITRE 100 - U. T. 180 - F. VARELA

Dr. PEDRO R. ALBERTI
MEDICO CIRUJANO
Av. SAN MARTIN 363 - U. T. 203
F. VARELA

Dr. Fco. E. CASTALDO
Médico del Inst. Modelo de
Clínica Médica
J. VASQUEZ 469 - U. T. 10
F. VARELA

Dr. LIBIO A. MANDIROLA
MEDICO CIRUJANO
Del Hospital "Luisa C. de Gandulfo"
Horas de Consultas: De 15 a 19 horas.
Bm. MITRE 65 - U. T. 210 - F. VARELA

Dr. CARLOS MARIA CABELLO
DENTISTA
DE LA ASISTENCIA PUBLICA DE BUENOS AIRES
ENTRE RIOS 672 - U. T. 37-4926 - F. VARELA

Dr. SANTIAGO MANDIROLA
DENTISTA
CONSULTAS: todos los días de 15 a 20 horas
Bm. MITRE 65 - F. VARELA

Dr. AMADOR L. ROSELLI
DENTISTA
Atiende todas las MANANAS de 9 a 12 hs.
De TARDE: solamente los LUNES, MIERCOLES y VIERNES
de 15 a 19 horas.
SAN MARTIN y Bm. MITRE - F. VARELA

Farmacia LORENZELLI
ANGELA V. LORENZELLI
Química Farmacéutica
MONTEAGUDO 201 esquina Bm. MITRE
U. T. 34 - FLORENCIO VARELA

FARMACIA Y DROGUERIA "DEL PUEBLO"
JUAN A. CASCARDO e IVAN F. A. CASCARDI
Químicos Farmacéuticos
SERVICIO NOCTURNO PERMANENTE
Haga sus pedidos telefónicos a Varela 7
HUMBERTO 1º esq. MONTEAGUDO - F. VARELA

TOMASA GONZALEZ
PARTERA
Se reciben pensionistas
HUMBERTO 1º 173 - U. T. 236
F. Varela

LUCINDA HEREDIA DE RODRIGUEZ
PARTERA
Bm. Mitre 258 - U. T. 217
Florencio Varela

PROFESORA DE GUITARRA
Teoría y Solfeo
EGILDA DURANTE
Enseñanza sobre métodos modernos. - Dicta clases a domicilio.
Bm. Mitre 320 - F. Varela

JUAN DURANTE
Constructor de Obras
Planos - Proyectos - Reformas
- Edificación -
Bm. Mitre 320 - F. Varela

Clases de Piano - Violín - Guitarra - Solfeo - Armonía y Perfeccionamiento.
CONSERVATORIO WILLIAMS
Abierta la matrícula todo el año
Director: Alberto Williams
Sub-Dir. Esther Salas de Sanz
BOCCUZZI 170 - Fco. Varela

Julio O. Porfirí
Perito Mercantil
ESPECIALIZADO EN OP. IMPUESTO A LOS REDITOS.
Santa Fe 238 - Fco. Varela

La Actualidad en Broma

Por ALBERTO FIDEMUNT

CHILLONES

Es la hija de Gaspar una preciosa enquiñeta; mas la han disgustado, y chillan y qué modo de chillar! Su chillido desespera. Es tan fuerte y desatemplado que despierta a un atacado de durísima sordera. No hay quien pueda resistir su manera de chillar, y al gato lo hace erizar y al perro lo hace gruñir.

A Gaspar le entra la bronca: monta ahí no más el picazo, y al ver que no le hacen caso, chillaba también con voz ronca. Nada lo calma ni alegra; aumenta el berenjenal, y, para colmo de mal, se pone a chillar la suegra. Sigue en alza la disputa; Gaspar no aguanta un desaire; vuela un plato por el aire, y chillaba la sisebuta.

Se hace añicos una silla contra la pared, y al rato chillaba el perro, chillaba el gato y también el loro chillaba. Ninguno se hace entender, y en el bochinche creciente cada cual se cree valiente chillando a más no poder.

Y el vecino don Tomás, que soporta aquel tormento, supone con fundamento que ya no hay quien chillé más. Mas yo digo, contra toda la razón del que a un horror tan atroz no se acomoda, que es más chillón el color de las corbatas de moda.

SALPICON

Cuando en Europa la guerra termine, y aqueña tierra goce un sosiego beatífico, al Japón haciendo frente se seguirá, y solamente no habrá paz en el Pacifico.

Como el fútbol, no hay deporte que tenga intención más grata, pues el jugador aspira siempre a actuar con buena pa- (ta).

Aquellos que negociaron con tierras de El Palomar tienen al fin que aguantar la pena que les fijaron.

Y alguien que en el mal se (emperra) manifiesta que da grima que a un negociado de tierra no le echaran tierra encima.

Solteronas desahuciadas

que aun sueñan, pero sin decidian entusiasmas:
- ¡Fuerzas lindas las aludadas!
¡Cómo establecen eniace!

Cierto vocal que se hacía de hacerlo todo ipso facto protestaba porque un acta no era firmada en el acta.

Hoy, con el lápiz labial, hay labios color de rosa, de violeta, de coral, de manzana deliciosa, de obispo, de cardenal; en suma de cualquier cosa, menos color natural.

En más de un país poblado tanta carne han consumido, que el asunto del ganado es allí asunto perdido.

(Reproducción prohibida. Derechos reservados).

Dr. ALBERTO J. BARZI
ABOGADO
ALBERTO R. BARZI
ESCRIBANO
Procurador Matriculado

Estudio: URUGUAY 440 U. T. 38-9617 y 9574

Particular: ENTRE RIOS 131 U. T. 38 - 2185

ALFREDO R. SCROCCHI
ABOGADO

En FLORENCIO VARELA España 28 - U. T. 39 (205) Todos los días hábiles de 9 a 12 y de 19 a 21 hs.

En LA PLATA: 48 - 874 (Escritorio 53) Lunes, Miércoles y Viernes de 13 a 17 horas.

ANTONIO P. BENGOCHEA PELENTO
ABOGADO

FLORENCIO VARELA CAPITAL FEDERAL V. Sársfield 59 - U. T. 221 (205) Martes y Jueves de 19.30 a 21.30. Sábados y Domingo de 9 a 11 hs.

Martes y Jueves de 15 a 17 hs.

JORGE A. DREYER
ESCRIBANO PUBLICO NACIONAL
REGISTRO DE CONTRATOS N 2
N. BOCCUZZI 141 - U. T. 168 - F. VARELA

MARIANO L. CABRAL
ESCRIBANO PUBLICO
Oficina: Av. San Martín 733 - Florencio Varela - F. C. S.
Dr. MANUEL CRESPO GARCIA
ATIENDE DIAS SABADOS DE 10 A 11 hs.

MANUEL R. MURAS
MARTILLERO PUBLICO
- BALANCEADOR Y TASADOR -
LAVALLE 384 U. T. 101 F. VARELA

PEDRO C. OLIVA
LEANDRO N. ALEM 398 - FLORENCIO VARELA
TERRENOS bien ubicados, al contado y en 120 mensualidades. - En venta particular.

ENRIQUE P. DEVINCENZI
MARTILLERO PUBLICO
COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES HIPOTECAS - TASACIONES
F. VARELA LA PLATA
Bm. MITRE 208 - U. T. 0036 CALLE 13 - No 340

Nuevo horario para los bancos

HA SIDO PROYECTADO HALLASE a consideración de las autoridades nacionales el proyecto de modificación del horario a que ajustan sus tareas los establecimientos bancarios. De ser aprobado el mismo, pondriase en vigencia el 23 del cte., siendo sus características: Días hábiles, de lunes a viernes, 11.45 a 14; sábados, 9 a 11.

Hasta el 30 del cte. rige la condonación total de multas

Por considerarlo de interés para los deudores atrasados del Fisco, recordamos que hasta el día 30 del cte. mes rige el plazo acordado para abonar sin multa los impuestos provinciales atrasados, que comprenden a la contribución territorial y pavimentos.

A los efectos de requerir datos ilustrativos sobre las escalas establecidas en el decreto de la Intervención Federal y respectivo a esta condonación acordada a los deudores morosos, los interesados pueden concurrir a la Oficina de Valuación del Partido, cuyo horario de funcionamiento es de tarde.

(De la informaci...)
SE HA SOLIC...
15.000.- EN...
Estimando t...
carar de inme...
ción de nicho...
del Partido...
Municipal se...
bierno de le...
ral en la Provi...
respectiva aut...
vertir hasta...
15.000.- m...
de tales obra...
Este petici...
está condicio...
observancia y...
tuales autorit...
emitieran...
oportunidad...
versos robabl...
munal que...
solución.
PIDESE AU...
RA APORT...
TIDAD D...
ERARIO M...
OBRAS D...
LA ESC...
Consider...
y necesida...
obras de r...
No 1 de es...
rección de...
diente de...
cuelas de...
yectado y...
to total...
Sr. Comi...
pedido b...
vención F...
diente au...
ner de la...
del erari...
tos de qu...
cipio con...
realizaci...
DESIGN...
VECI...
COLAB...
SO GEN...
Respo...
formul...
de Est...
Nación...
Municipi...
designa...
vecinos...
caracte...
to y c...
que re...
lizació...
de la...
La...
nos, e...
flores...
sio C...

Noticias Municipales

(De la información periódica que se publica en la prensa local por conducto de la Intervención en la Comuna)

SE HA SOLICITADO AUTORIZACION PARA INVERTIR \$ 15.000.— EN LA CONSTRUCCION DE NICHOS EN EL CEMENTERIO DEL PARTIDO

Estimando indispensable encarar de inmediato la construcción de nichos en el Cementerio del Partido, el Sr. Comisionado Municipal se ha dirigido al Gobierno de la Intervención Federal en la Provincia solicitando la respectiva autorización para invertir hasta la cantidad de \$ 15.000.— m/n., en la realización de tales obras.

Este petitorio de autorización está condicionado al criterio de observancia previa que las actuales autoridades del municipio emitirán públicamente, en oportunidad de considerar diversos problemas de orden comunal que reclaman inmediata solución.

PIDESE AUTORIZACION PARA APORTAR CON LA CANTIDAD DE \$ 5.110.— DEL ERARIO MUNICIPAL A LAS OBRAS DE REFECCION DE LA ESCUELA Nº 1 DEL DISTRITO

Considerando la importancia y necesidad imperiosa de las obras de refección de la Escuela Nº 1 de este Distrito, que la Dirección de Arquitectura dependiente de la Dcción. Gral. de Escuelas de la Provincia ha proyectado y aprobado por un monto total de \$ 51.100.— m/n., el Sr. Comisionado Municipal ha pedido al Gobierno de la Intervención Federal la correspondiente autorización para disponer de la cantidad de \$ 5.110.— del erario comunal, a los efectos de que este aporte del municipio contribuya a la inmediata realización de tales obras.

DESIGNASE UNA COMISION VECINAL DE FOMENTO Y COLABORACION AL IV CENSO GENERAL DE LA NACION

Respondiendo al pedido que formulara el Consejo Nacional de Estadística y Censos de la Nación, el señor Comisionado Municipal acaba de hacer la designación de una Comisión de vecinos del Partido para en tal carácter contribuyan al fomento y colaboración indispensable, que reclama la proyectada realización del IV Censo General de la Nación.

La referida Comisión de vecinos, está integrada por los señores, Enrique Lorenzelli, Celso Cibeira, Manuel B. Fernán-

dez, Julián Baigorri y Mario Pizzorno.

FIJASE LA EPOCA DEL AÑO EN QUE DEBERA PERCIBIRSE EL GRAVAMEN RESPECTIVO AL DERECHO DE CONTROL POR INSPECCION DE HIGIENE Y SEGURIDAD

En decreto recientemente suscripto por el señor Comisionado Municipal ha sido fijada la época del año en que debe nacerse efectivo el gravamen respectivo al "Derecho de Control por Inspección de Higiene y Seguridad", que los establecimientos industriales y comerciales del Partido están obligados a

cumplir con acuerdo a los términos de la ordenanza municipal vigente.

Este gravamen municipal, como figura en la Ordenanza Gral. de Impuestos de esta Comuna, afecta anualmente con el tres por mil a la cantidad estimada en concepto de Capital en Giro por las industrias y comercios, pero, no especifica fecha de pago, lo que hace que cada uno lo satisfaga cuando más le convenga, dentro del curso del año. Y para evitar que tal disposición quede librada al criterio o buena voluntad de cada contribuyente, la autoridad comunal ha dictado el decreto que comentamos, el que establece que, ese gravamen, "deberá hacerse efectivo dentro de los diez días de determinado el Capital en Giro correspondiente".

Condenas irritantes

COLAS Y ESPERAS

En los últimos tiempos, las largas "colas" de personas formadas para dar cumplimiento a una resolución oficial, han suscitado la justificada reacción de los que están condenados a esperar.

En la época de pago de la contribución territorial es muy común ver personas que esperan varias horas, en oficinas con poco personal para poder atender la excesiva concurrencia de personas.

Con motivo del decreto sobre actualización del domicilio electoral también hemos podido observar la enorme cantidad de ciudadanos que soportaban largas esperas frente a las oficinas del Registro Civil.

Por la escasez de querosén, largas hileras integradas por mujeres, niños y ancianos, se forman frente a los surtidores.

El censo hecho por intermedio de la policía, para la distribución del combustible mencionado en el párrafo anterior, dió motivo a que, frente a las comisarias seccionales, se vieran las ya entonces famosas "colas".

Al pasar cerca de una de esas columnas humanas, a veces bajo una vigilancia policial tan excesiva que podría suponerse constituida por prisioneros de guerra aprestados para emprender viaje a un campo de concentración, hemos reflexionado.

¿Porqué no veíamos, entre los que eran sometidos a tan prolongadas esperas, ninguna persona de elevada posición social? ¿Porqué sólo estaban los humildes? ¿Si fuera necesario, por motivos graves, racionar la alimentación de toda la población, se usaría el mismo procedimiento? ¿No revela ese sistema falta absoluta de organización?

Frente a una "cola" formada para conseguir querosén, fué donde más amargas fueron nuestras reflexiones.

Era gente de trabajo. Allí estaba la esposa del albañil, la hija del chan-

gador... Los que necesitaban el combustible para cocinar. ¿Y los pudientes que usan el querosén sólo para calentar el ambiente de sus habitaciones, aplicándolo a sus estufas sin humo ni olor? Ellos tenían otra forma de conseguir, no unos pocos litros, sino tambores de a cien...

No estamos adoptando una posición demagógica al expresar nuestras reflexiones sobre las "colas", ni tampoco defendemos nuestro derecho a gozar también de los favores de los de arriba... Felizmente no hemos necesitado ni formar allí, ni pedir la gachada. Solamente queremos señalar una injusticia que soportan los de abajo y a la que corresponde poner fin.

Esta observancia de aspecto casi general en los grandes centros poblados de la República —ya que en la medianía de nuestro pueblo es poco o casi muy poco lo que trastornan estas condenas de orden oficial—, nos mueve a emitir juicio sobre lo que significan las esferas prolongadas en los pasillos, antesalas o ventanillas oficiales, pues, las personas que tienen que "esperar" invariablemente, son comunmente gente de trabajo o con ocupaciones que reclaman su presencia en el lugar de sus actividades; y, lógicamente, es sensato admitir que nunca la organización estatal, de cualquier índole que fuere, debe estar condicionada en forma perjudicial para el particular que está obligado a reclamar sus funciones, ya fueran de contralor, percepción de gravámenes, racionamientos de cualquier índole, etc.

El gobierno, cuyas promesas reiteradas en favor de los humildes son de todos conocidas, tiene la palabra. El debe terminar con las "colas", aunque más no fuera por el desperdicio que significa para el Estado esta carencia de organización que es lesiva hasta para el público decoro.

En nuestros jardines

(Villa Susana)

Encontrará el obsequio galano y delicado.

RAMOS Y CANASTAS ARTISTICAS PRESENTES FLORALES.

Propios de las fiestas tradicionales de Familia, Cumplimentaciones sociales y Agasajos íntimos.



Casa "SCROCCHI" COCHERIA

SEPELIOS, CASAMIENTOS. — ELEMENTOS MODERNOS. — ESTA CASA NO TIENE INTERMEDIARIOS, ES ATENDIDA DIRECTAMENTE POR SUS DUEÑOS. — LOS MEJORES SERVICIOS AL MAS BAJO PRECIO.

U. T. 39

FLORENCIA VARELA

Sucursal en Quilmes:

C. PELLEGRINI 311

U. T. 1347 — Quilmes

Casa "COPANS"

MUEBLES — TRAJES DE CONFECCION Y MEDIDA — MERCADERIAS EN GENERAL.

YA ESTA DEFINITIVAMENTE INSTALADA EN SU LOCAL PROPIO, CALLE PRINGLES 42 — U. T. 6 FLORENCIA VARELA

Corralón de maderas y materiales de construcción.

— DE —

ABEL L. LOPEZ

DEPOSITO DE FORRAJES

- PINTURERIA
- FERRETERIA
- Y
- ELECTRICIDAD

Reparto a Domicilio

Ventas por Mayor y menor

Avenida SAN MARTIN esquina VELEZ SANSFIELD U. T. 155 - F. VARELA



La cocina "ISTILART"

Es la joya del hogar.

AHORRE ELECTRICIDAD

Los servicios de electricidad, indispensables en la vida moderna, dependen del aprovisionamiento de carbón y petróleo para las usinas. Siendo cada vez más notoria la escasez de estos combustibles, es preciso que todos los consumidores hagan economía de corriente eléctrica.

Contribuya voluntariamente... Para que la electricidad esté siempre a su disposición cuando Ud. la necesite, evite gastarla cuando no la necesita realmente.



COMPAÑIA DE ELECTRICIDAD DE LA PROVINCIA DE Bs. AIRES Ltd.

ESTACION DE SERVICIO PERMANENTE Y. P. F.

DE JUAN GIAMBRUNO

Avda. SAN MARTIN esq. Bm. MITRE

U. T. 140

F. VARELA

Lavado — Engrase — Accesorios — Lustrado de coches — Venta de Productos Y. P. F.

Representante exclusivo en la zona de BATERIAS "WILLIARD"

EQUIPO ELECTRO LUX

Para limpieza, desinfección y perfumado interior de los coches.

ESTA ESTACION DE SERVICIO ESTA AUTORIZADA PARA FUNCIONAR LOS DIAS SABADOS.

Llame por teléfono a cualquier hora y será atendido donde se encuentre.

Tapicero-Colchonero Casa "De Gottardo"
 Arreglo muebles tapizados en cuero o telas. - Renovación y confección colchones, sofás camas, etc.
 Acepto encargos para adquirir cortinas y lana
JUAN JENDRA
 Durero 98 - F. Varela
 Excite a la fábrica de tejidos

FABRICA DE SODA

— DE —
GUILLERMO & MARTIN CALVI
 Agentes de la Cerveza Representantes del Vino
QUILMES Y BILZ GARGANTINI
 PRODUCTOS DE MARZORATI Y PONTIROLI
 UNION TELEF. 125 F. VARELA

Zapateria

MAYUYO

EXPONE EN VIDRIERA SUS HERMOSOS MODELOS DE ESTACION



EL CONFORT Y EL BUEN GUSTO SE ACTUALIZAN EN ESTA NOVEDOSA PRESENTACION DE CALZADO PARA DAMAS.

MONTEAGUDO 200 - U. T. 36 - F. VARELA

Soc. Anon. Industrial y Comercial

VDA. DE SPREAFICO
 SECCION FABRICACION DE
 CARTUCHOS DE CAZA

U. T. 132 - F. VARELA

EL PLACER DE UNA BUENA MESA, ES UN BUEN VINO!... SOBRE TODO CUANDO ESTE ES BARATO.
 VINOS "RIO NEGRO" (Clarete y Blanco).
 VINOS "SAN JUAN" (Blanco) y "MENDOZA" (Tinto)
 Envasados y Sueltos

PIDALOS A LA VINERIA DE

JOSE CADABON

REPARTO A DOMICILIO
 VELEZ SANSFIELD esq. P. BOUREL - F. VARELA

Fabrica de Soda "PARA FAMILIAS"
Y BEBIDAS SIN ALCOHOL

JUAN ALBARELLOS
 Concesionario: CERVEZA PALERMO

U. T. 117 - F. VARELA

Almacén "BARRIO CORTES"

Despacho de Bebidas y Comestibles. - Recepción de correspondencia para vecinos de la zona. REPARTO A DOMICILIO.

Su Nuevo Propietario
DOMINGO GIORDANO

U. T. 202 FLORENCIO VARELA

Almacén "MOLINERO"

DE
MOLINERO Hnos. y Cia.
 FLORENCIO VARELA

F. C. S.
 OBRAJE EN: LUAN - TORO, F. C. O.

GRAN DESPESA "LA ESTRELLA DEL SUD"

— de —
CARLOS FURBATTO
 Ferreteria y Bazar en general - Especialidad en artículos comestibles - Conservas - Aceites - Vinos y licores.
 Avda. SAMIENTO 198 - U. T. 128 - F. VARELA
 (Villa Susana)

ALMACEN Y RESTAURANT

"GIAMBRUNO"

de M. & F. VALDEZ
 COMESTIBLES - EMBUTIDOS - PARRILLA
 CANCHA DE BOCHAS CERRADA
 U. T. 58 - FLORENCIO VARELA

Camino Afirmado KILOMETRO 19

Un gesto digno de ser destacado públicamente

LA ACTITUD OBSERVADA POR LA FIRMA INDUSTRIAL JANOT, LARDET Y CIA. CON EL PERSONAL OBRERO DE SU FABRICA DE TEJIDOS RESIDENTE EN ESTE PUEBLO CONCEDIERON AGUINALDO VOLUNTARIO A TODO EL PERSONAL

Por referencias directas de obreros de la fábrica de tejidos perteneciente a la firma Janot, Lardet y Cia., residente en esta localidad, hemos sido informados que la mencionada razón social y comercial ha tenido recientemente un gesto poco común en las esferas patronales del comercio y la industria, el que, por su significación noble y altruista, merece ser destacado públicamente.

Nos han informado varios obreros que trabajan en esa fábrica, situada en la Avda. San Martín y Urquiza, que, hace muy pocos días, recibieron una remuneración en efectivo que la referida firma otorgó a obreros y empleados en calidad de aguinaldo correspondiente al año 1944, y que, tal remuneración les fué otorgada voluntariamente.

Además, como complemento de esta información, nos destacan los congratulados obreros que el gesto de los señores Janot, Lardet y Cia., se traduce en la inversión de una considerable cantidad en efectivo, ya que el total del aguinaldo concedido insume aproximadamente \$ 8.000.— m/n.

Este gesto poco común habla muy en favor de los señores Janot, Lardet y Cia., ya que los desprendimientos voluntarios de esta índole, son casos raros en los anales del comercio y la industria.

Y al destacarlo públicamente como actitud que merece elogio, y que debieran aprovechar muchos patronos como lección de moral y política comercial saludable, a los efectos de no aparecer siempre ante sus obreros y frente al concepto popular como pulpos insaciables, no hacemos nada más que recoger la corriente de simpatía del personal

de ese establecimiento fabril, cuyas exteriorizaciones de agradecimiento se han manifestado en tonos elocuentes para el concepto personal de sus patronos.

El gesto que comentamos gustosos —por el valor que encierra, ya que ni siquiera concebimos de vista a ninguno de los integrantes de esa firma—, nos lleva a una reflexión que también nos parece oportuno desta-

car: Como cambia el concepto de un patrón frente a un obrero que ha merecido consideraciones de tal magnitud, y como se traduce en beneficios de contratación al trabajo y adhesión moral del obrero hacia el patrón noble y altruista!... ¡Que distinto es el sentimiento de los obreros hacia los actuales patronos de ese establecimiento, comparado con la indisposición obreril que se materializó en huelgas y revueltas, provocadas por la desconsideración permanente de otra firma que actuó con anterioridad en ese mismo establecimiento fabril.

La Compañía de Omnibus "El Halcón" solicita ampliar su servicio dentro de la Capital Federal

PLAZA MAYO O PLAZA CONSTITUCION SERIA EL TERMINAL SOLICITADO

Ventajas para el pasaje de esta localidad y zonas limítrofes

En reciente solicitud elevada a la Comisión de Control de Transporte de la Ciudad de Buenos Aires, la Compañía de Omnibus "El Halcón" ha formulado petitorio para prolongar el recorrido de su línea hasta Plaza de Mayo o Plaza Constitución, indistintamente.

El petitorio, que se funda en razones indiscutibles de ventajas para el pasaje que diariamente viaja en esa línea de omnibus —entre Florencio Varela y Avellaneda—, consulta intereses generales para el considerable número de pasajeros residentes en este pueblo, Quilmes, Bernal y zonas adyacentes, que diariamente viajan a la Capital Federal, pues, al arribar al punto terminal de esta línea, en la ciudad de Avellaneda, deben hacer el obligado tránsito de varias cuadras a pie —en el cruce del Puente Pueyrredón—, para tomar otros vehículos con recor-

rido dentro de la metrópoli.

Dable es esperar, en beneficio del pasaje que utiliza estos servicios diariamente, que este petitorio sea acordado favorablemente a la compañía solicitante, ya que, la entrada de los omnibus "El Halcón" en la Capital Federal, contribuiría también a solucionar en parte el intrincado problema de la descongestión del pasaje que se plantea a cada instante en esa populosa zona metropolitana.

Club Defensa y Justicia

CAMPEONATO DE BOCHAS

Ambos equipos locales consolidan su posición en el certamen con sendos triunfos obtenidos el domingo último

El domingo último, ambos equipos de bochas del Club Defensa y Justicia afianzaron su posición en el certamen de la Federación Almirante Brown, con dos sonados triunfos, conquistados en su cancha y frente a rivales de consideración, que integraban la representación de primera y segunda división del Club Esteban Adrogue.

Ambas divisiones locales, tanto la primera como segunda, impusieron a sus contendores por la apreciable diferencia de 18 contra 2, consolidando así sus respectivas posiciones en la clasificación del campeonato, pues, el conjunto superior marcha en primer término con dos puntos de ventaja sobre su más inmediato adversario, y el cuadro inferior empata el primer puesto de la tabla de clasificaciones.

El domingo próximo deberán enfrentar al Club "El Fogón" en calidad de visitantes.

Cine Palais

MAÑANA SABADO 21 a las 20.45 y DOMINGO 22 del cte. a las 17.30 (Vermouth) y NOCHE a las 20.45 hs.

- NOTICARIO NACIONAL.
- LA VIDA ES UN TANGO —Sono film argentino— con Sabina Olmos, Hugo del Carril, Tito Lusiardo y Florencio Parravicini.
- RIGOBERTO (Estrenado con singular acogida de crítica el viernes último en la Capital Federal) —Sono film argentino—, con Enrique Serrano y Silvana Roth.

- JUEVES 26 del cte. — TARDE Y NOCHE
- NOTICARIO NACIONAL.
- PISTOLEROS FRONTERIZOS — Cow-Boys.
- Eps. 5 y 6 de: LOS PELIGROS DEL NIOKA.
- GUNH OH! — con Randolf Scoth, Nohat Beery y John Carrol Nask.

NARDI y MURAS

Lavalle 384 — U. T. 0101 Varela y 0077 Quilmes

JUDICIAL

72 — ESPLENDIDOS LOTES — 72

En FLORENCIO VARELA

Ubicados en radio urbano y Villas, la mayoría de ellos SIN BASE — al contado.

El DOMINGO 29 DE ABRIL a las 15 hs., en la sede de la Municipalidad local.

Planos, prospectos e informes en la Municipalidad y Martilleros.

Seña 10 %. Comisión 2 %.

REACONDICIONE SU MAQUINA DE COSER

Con muy poco gasto quedará como nueva.

ATIENDO A DOMICILIO ANTONIO A. PEREZ

Composturas

Tengo en venta dos máquinas semi-nuevas, a precios acomodados.

Entre Ríos 5 (Contiguo a la barrera del F. C. Sud) - Fcio. Varela.

La Turbulenta Historia del Trágico Barquito "Caribe"

El 7 de septiembre de 1944 ocurrió una tremenda tragedia en el Golfo de Fonseca; 46 de las 82 personas que viajaban en el barquichuelo "Caribe", del Puerto de La Unión al de Cutuco, perecieron al zozobrar dicha embarcación por consecuencia de falta de lastre. Treinta de los cadáveres fueron rescatados en heroica lucha contra el mar, por las autoridades y los marineros; y luego el flujo estuvo arrojando por espacio de varios días, principalmente a lo largo de los mansas esteros de la costa poniente del Golfo, los despojos de muchos seres humanos...

"El Caribe" ha sido puesto a flote, pero quizá nunca más vuelvan a accionar sus motores y su silueta ligera de gaviota mecánica no corte jamás la mansedumbre alevosa de las aguas del Golfo. Ahora es simplemente un monumento silencioso de la espantosa tragedia y su presencia también testimonia un pasado accidentado que pareciera que irremediablemente le hubiera puesto un sello fatal.

Las Aventuras del "Orca"

Un sargento del Ejército norteamericano (llamémosle Mr. X para mayor comodidad del relato), quizá tratando de emular a J. P. Morgan, el excéntrico multimillonario, dispuso comprar un barco por el sistema de plazos, para efectuar algunos cruceros artísticos a lo largo de las costas californianas. Habiendo concluido su período de conscripción, se dedicó a pescar en aguas del Pacífico y aun se atrevió a hacer dos viajes de San Francisco a Honolulu. Dos velas amplias y un potente motor Diessel no sirven para mucha cosa, pero Mr. X gustaba de las aventuras y varias veces se fotografió junto a su barco, precisamente cerca de las enormes letras blancas que enseñaban al mundo el nombre de su barquichuelo: "ORCA".

México. México. México

Cierto día, con el espíritu cohibido por las ráfagas gélidas e hirientes que bajaban de Frisco. Mr. X tuvo una idea brillante. Creyó que en "The Saturday Evening Post" o en otra revista, había leído un artículo intitulado "There are a moon in Mexico" o bien "Dust in Mexico" o cualquier otra pieza de esa literatura norteamericana que lo que menos pinta es el verdadero México, y eso lo decidió a emprender la arriesgada jira.

Sin embargo, a su llegada a un puerto mexicano se le presentaron innumerables dificultades. Mr. X trataba de registrar su embarcación para dedicarse al tráfico de cabotaje, y las leyes dicen que sólo barcos cuyos propietarios sean mexicanos pueden prestar aquel servicio. Pero Mr. X no era ni corto ni perezoso y pronto encontró

Protagonista de un trágico naufragio en el Golfo de Fonseca, el barquito que parece arrancado del argumento de un film sobre contrabandistas y viejos lobos de mar, pose, un sargento norteamericano, que quiso emular a algún pirata propio de la creación imaginativa de Salgari, fue el protagonista principal de este relato que transcribimos a continuación, y que pertenece a la serie de Reportajes Curiosos que se publican en el Semanario Salvadoreño "Prisma".

una solución a la cuestión, entrando en arreglos con un ciudadano mexicano. A efecto de que este apareciese como el dueño del "Orca". Mr. X protegía sus intereses haciendo firmar al mexicano una especie de pagaré, sin cuya cancelación el barco volvería nuevamente a propiedad del gringo. Ahí, pero el mexicano, aprovechándose de que Mr. X ignoraba el español, hizo un contrato leonino, por medio del cual y simplemente con la cantidad de dinero que había adelantado al dueño del "Orca", quedaba convertido en el nuevo dueño de éste.

Algunos rumores debió haber escuchado el yanqui de nuestra historia, porque cierta noche, después de cargarlo hasta el máximo de combustible, rompió las amarras del "Orca" y partió secretamente del puerto, sobre la misma vigilancia de los guardacostas mexicanos.

Y Luego La Unión

Una mañana fría que recostaba su niebla sobre la Isla del Tigre, el "Orca" ancló en el Puerto de La Unión.

No obstante, y como el mexicano legalmente había pasado a ser el dueño del agitado barco, aquel recurrió en demanda de ayuda a las autoridades de su país, que inmediatamente solicitaron a las de El Salvador la captura de Mr. X. Pero éste, a quien alguien había avisado desde México sobre lo que ocurría, levó anclas con toda prisa y rumbo al puerto de S. Lorenzo. Honduras, y allí permaneció a la expectativa, con tan mala suerte, que la policía hondureña no tardó en detenerlo.

Remitido a La Unión Mr. X fué puesto a la orden de la Oficina de Migración y el barco amarrado cerca del muelle.

Roban el "Orca" de Nuevo

En 1932 ocurrió en El Salvador la espantosa masacre de obreros y campesinos ordenada por el Gral. Martínez para granjearse las simpatías del Departamento de Estado Norteamericano.

Aprovechándose del desconcierto que privaba en esos momentos en la guarnición de La Unión, Mr. X logró escapar y huyendo a lo largo de los esteros e internándose en los manglares, logró llegar hasta San Lorenzo nuevamente, en donde maduró un plan para adueñarse otra vez del "Orca".

Refriega Espectacular

Una noche en que prevalecía una calma "chicha", la gasolinera del capitán Beens llegó al puerto de La Unión. Este acontecimiento no despertó ninguna

atención, y sólo los dos marineros que cuidaban del "Orca" no dejaron de mostrarse recelosos. Y tenían razón, porque si hubieran podido ver el interior de la gasolinera, habrían visto a Mr. X, a Mr. Beens y a otros sujetos armados hasta los dientes. Pero todo se redujo a creer que el capitán Beens regresaba de pescar, y buen derecho tenía para descansar unos días.

Fundó la gasolinera. El capitán Beens y Mr. X llegaron sigilosamente al "Orca", atacaron por sorpresa a los dos marineros, y los amarraron y amordazaron para meterlos en las bodegas. Luego llevaron las anclas del "Orca" y lo pusieron a remolque de la gasolinera.

Así las cosas, uno de los marineros logró soltarse y quitándose la blusa, se la tiró a la cara al pasar cerca de él uno de los yanquis. Esto le dio tiempo para saltar al agua y luego llegó nadando hasta el puerto, donde dió el grito de alarma:

—Auxilio! Se roban el "Orca"!...

Unos Disparos Oportunos

El centinela del puerto dió aviso inmediatamente al Comandante Andreu, a eso de las doce de la noche, y éste ordenó que las tropas hicieran fuego sobre los fugitivos. El bote de la aduana estaba en seco, sostenido por puntales, y cuando los soldados iban a desamarrarlo, cayó al suelo y se rompió. Pero así subieron a él los soldados y persiguieron a los yanquis, con tan mala suerte que a poco rato empezó a hacer aguas el bote y se hundió...

Salvamento de Naufragos

Un barco que estaba atracado al muelle envió rápidamente una lancha para prestar socorro a los naufragos, quienes fueron salvados y conducidos a tierra, perdidas las esperanzas de capturar al "Orca". Algunas horas después llegó a tierra el otro vigilante del "Orca" que también había logrado soltarse de sus ataduras y arrojarle al agua.

Al día siguiente al "Orca" lo encontraron al poniente de La Unión. Probablemente el capitán Beens oyó el motor de la gasolinera del Gobierno y, temeroso, rompió el cable de remolque, dejando el barco al garete...

Amenazas de Mr. X

Quince días después, el comandante Andreu recibió una carta en la que Mr. X le decía que "mandara a poner el barco fuera del alcance de los fusiles, por que llegaría a traerlo por la fuerza, que estaba bien arma-

do y no quería que se derramase sangre de inocentes...". El hoy Gral. Andreu dejó sin contestación dicha carta, pero tomó las precauciones del caso y ordenó que se le diera la recepción debida a los aventureros, pero éstos no volvieron jamás.

Lo Reclama una Compañía

Y fué pocos días después que se recibió una carta de unos fabricantes de barcos, de San Pedro, California. La compañía armadora se quejaba de que Mr. X se había llevado el "Orca" sin amortizar las letras que había firmado, y por lo tanto, deseaban recuperarlo, por ser de su propiedad.

Pero como la compañía no quisiera hacerse de los gastos de recuperación y sostenimiento que había hecho y estaba haciendo la Comandancia de La Unión, prefirió abandonarlo, y así fué como el Gobierno de El Salvador lo vendió en pública subasta.

Don Francisco Ruiz, conocido vecino de La Unión, lo adquirió y lo puso al servicio de pasajeros, con un cupo de 25 personas. Cambió el nombre del barco por el de "CARIBE" y así se le conoció bien pronto por todos los puertos del Golfo.

Tal es la historia del "Caribe", que, por la admiración que a 82 personas causara un raro cetáceo en aguas del Golfo, se inclinó tanto con su carga preciosa, que fué a parar al fondo de la rada, sepultando en el mar a buenos hijos de la tierra salvadoreña, entre los que iba el Reverendo Padre Salvador García Artola.

Y Mister X

Mientras tanto Mr. X, por su calidad de sargento de la Reserva, tal vez esté en Saipán o frente a la línea Sigfrido o en algún humilde cementerio de Italia, o en un hospital londinense o en un campo de internamiento de Frankfurt, y el recuerdo de su "Orca" debe de haberse esfumado entre los miles de barcos de los convoyes de invasión o bajo la sombra de seiscientos o más Liberators o por el estampido de doscientos bazookas, que hollan fatalmente las últimas fortificaciones que cierran el camino para Berlín.

(De Letras. Suplemento Dominical de "La Tribuna" de San Salvador.)

PELUQUERIA
"RICARDO"
Servicio exclusivo para
— Caballeros y Niños —
JUAN VASQUEZ 207
F. VARELA

CASA PEITI
Radio General Electric
Equipos completos de 6 voltios para zonas rurales
Taller de reparaciones
SE ACUERDAN CREDITOS
Humberto P 136 - F. Varela

CARPINTERIA
MECANICA
— de —
MARTIN SPINARDI
Adaptos — Fuerzas — Ventanas — Carrocerías — Instalaciones — etc.
Vasquez y 25 de Mayo
F. Varela

SUMAMENTE BARATO!
Excesivamente económico!...
Puede usted vestirse bien y a la moda
EL NUEVO
TALLER DE SASTRERIA
para hombres y señoras
— de —
NOBERTO MALLATO
le brinda esa oportunidad
VISITEL OL... en
Calle MONTEAGUDO 327

Almacén "El Centro"

— de —
JOSE M. PARENTE
AVISA: A las familias del pueblo, que, su variado surtido de comestibles y bebidas, condicionado a las innovaciones comerciales y reformas introducidas en la casa, puede satisfacer ampliamente todas las exigencias del hogar.
Monteagudo esq. Humberto Pº
U. T. 136 — Fco. Varela

AGENCIA DE LOTERIA

"La Favorita"
AHORA EN:
MONTEAGUDO No 194
F. VARELA

"EL RECREO"

— de —
ROQUE ANGAROLA
ALMACEN - FERRETERIA -
BAZAR y Despacho de BEBIDAS -
Av. S. Martín y Humberto Pº
— REPARTO A DOMICILIO —
U. T. 115 — F. VARELA

PRODUCTOS
Y. P. F.
**
NAFTA, KEROSENE, AGRICOL
Y ACEITES.
Agente:
PEDRO F. BERNASCHINA
U. T. 171 — B. Mitre 278
FLORENCIO VARELA

Pizzeria y Bar "VARELA"

— de —
MINEO Y SUSING
UNA NUEVA ESPECIALIDAD COMERCIAL AL SERVICIO DEL PUBLICO VARELENSE
En el local céntrico: MONTEAGUDO 127
PIZZA — FAINA — FUGAZZA — PASTA FROLA
EMPANADAS — PASTELITOS
ASADOS AL HORNO: POLLOS — LECHON — PAVOS
y diversos platos preparados por un jefe de cocina especializado.
ATENDEMOS PEDIDOS A DOMICILIO POR CUALQUIER CANTIDAD PREVIO ENCARGO.
Servicio para Bautismos — Banquetes y Casamientos

Gustos - Calidad y Precios TIENDA LA CENTRAL

MONTEAGUDO 101 al 107

FLORENCIO VARELA

Noticias Sociales

ENLACES

—Mañana, sábado 21 del cte., se efectuará el enlace matrimonial de la Srta. Magdalena Falcone con el Sr. Alberico Cicca, en cuyo acto legal actuarán de testigos los Sres. Rodolfo Luro y Nelo Ciccale.

—En la misma fecha se consagrará la boda de la Srta. Dominga Crespo con el Sr. Marcelino C. Monteiro, siendo testigos de la formalidad legal los Sres. Bautista M. Leyes y Servando Fernández.

NACIMIENTOS

—Norma Ester, se llama una niña nacida en el hogar de los esposos González-Sosa.

—Carlos Vicente, es un varón nacido en el hogar de los esposos Cornacchione-Maurizi.

DEFUNCIONES

—El domingo último, 15 del cte., dejó de existir en la localidad de Rauch, el joven Anibal

DE TURNO SABADO 21 Y DOMINGO 22 DEL CTE.

Farmacia "BOCCUZZI" — España esq. N. Bocuzzi. U. T. 50 - Varela

Moreno, a consecuencia de una dolencia de carácter grave, ante cuyo rápido proceso resultaron estériles todos los intentos de la ciencia médica.

Desaparece a la temprana edad de 20 años este joven amigo, que hasta hace muy poco tiempo residía en nuestro medio, actuando en el comercio de propiedad de sus hermanos, y donde se granjeó las generales simpatías de quienes cultivaron su trato.

El infausto acontecimiento ha sido muy lamentado en el círculo de sus amistades en esta localidad, hasta cuyos fami-

liares residentes en nuestro medio, se han exteriorizado las sentimientos de pesar.

Hicieron sus familiares nuestro pésame.

—A la avanzada edad de 65 años dejó de existir el día 14 del cte., el vecino de esta localidad don José Goyenespe.

Reciban sus familiares nuestro pésame.

—El día 17 del cte., se produjo en forma repentina el fallecimiento del vecino Sr. Joaquín Aguinaga, quien desaparece a la edad de 56 años.

Nuestro pésame.

MISA

RICARDO LOPEZ - q. e. p. d. Falleció el 21 de abril de 1944. Sus familiares, invitan a sus relaciones y amigos a la misa In-Memoriam que se oficiará en el Templo Parroquial el sábado 21 del cte. a las 8.30 horas, por el eterno descanso de su alma.

SE DESEA adquirir casa amplia, si es posible con jardín y quinta. Dirigirse a Dr. Dessy, Avda. Quintana 268, Fcio. Varela.

LECHE — DE 1 a 2 TARROS DIARIOS — disponibles. Ayudo para iniciar reparto. Cartas a: G. Boquoi, F. Varela.

LECHONES — CAPONES CERDAS MADRES EN CRÍA. SE VENDEN en la chacra "LA PILETA" E. Unidos y J. Newbery Fcio. Varela.

EL JARDIN

— de —

Antonio Verriello

CORONAS — PALMAS — CANASTAS —

Ramos artísticos para agasajos.

Y cualquier otro pedido de florería

ATENDEMOS A CUALQUIER

HORA DEL DIA Y DE LA

NOCHE

KILOM. 18 - Cam. afirmado a

La Plata

EMPRESA DE PINTURA

de Enrique Lando
EMPAPELADO - DECORADO - LETRAS, y todo trabajo perteneciente al ramo.
PIDA PRESUPUESTO

U. T. 0047 — Fcio. Varela

TALLARINES

HECHOS EN CASA, HAY TODOS LOS DIAS

\$ 0.70 Kilo

PIDALOS EN

"La Molinera"

CAPELLETTIS — RAVIOLES — ÑOQUIS

Haga su pedido el día SABADO durante todo el día.

MONTEAGUDO 189

U. T. 0154 - F. VARELA

CASA BERNARDO MARTINO

La más antigua estación de servicio automotor de esta localidad.

JUAN VASQUEZ esq. JUAN B. ALBERDI

REPRESENTACION EXCLUSIVA: Nafta "TEXACO" y kerosene "EL FARO".

— Engrase con "Mobil Gris" — Cambios de Aceite con "Mobil Oil" — Ajuste de Motores — Chapista para Carrozados — Vulcanización — Gomería.

AGENCIA CHEVROLET

Taller mecánico atendido por personal especializado. Repuestos legítimos.

U. T. 22

FLORENCIO VARELA

Anticipamos...! Adelantándonos...!

AL ADVENIMIENTO DE LA ESTACION DE INVIERNO

CASA GUTANI

Está ya en condiciones de ofrecer en venta sus artículos de temporada, recientemente recibidos

CASA GUTANI

ANTICIPANDOSE SIEMPRE A LAS NECESIDADES Y GUSTOS DEL PUBLICO VARELENSE. EXPONE FINAS TELAS, CONFECCIONES, Y DIVERSOS ARTICULOS PROPIOS DE LA ESTACION INVERNAL.

Casa GUTANI

MONTEAGUDO 167 al 71 — U. T. 0046 - F. VARELA

Alquiler de Amplificadores

PARA:
RAILES — CASAMIENTOS — ACONTECIMIENTOS SOCIALES — PIC-NIC — CLUBS, etc.

EQUIPOS ELECTRICOS Y CON ACUMULADORES
VENTA DE DISCOS "VICTOR" — con las últimas grabaciones —



Discos Victor

COMPRA DE DISCOS rotos — viejos — etc.

OSCAR B. MARTINO

MONTEAGUDO 117 — Fcio. VARELA

U. Telef. (20) 0024



Bodegas y Viñedos

— de —

S. PANASCI e HIJOS

VINOS especiales de "LA COSTA"

PEDIDOS: Por correspondencia a F. VARELA, F.C.S.

SEÑORA!... REPARE EN ESTA OFERTA INTERESANTE DE:

Tienda El Morenito

Es una oportunidad para los colegiales, próximos a reanudar su concurrencia a las clases escolares.

DELANTALES: Tableados, para niñas de 5 a 15 años \$ 3.90
GUARDAPOLVOS: Para niños de 5 a 15 años \$ 2.95

Tienda "EL MORENITO"

MONTEAGUDO 1 — U. T. 0233 — F. VARELA

Sucursales en la C. Federal: Avda. San Martín 1672 y Francisco Beiró 5316.

Granja "EL FENIX"

M. PIZZORNO é Hijos

Saludan a su vastísima y distinguida clientela y les comunican que en la presente temporada podrán adquirir en sus viveros la variedad de especies seleccionadas en:

Frutales, Forestales y de Ornato para Parques y Jardines

U. T. 158 - F. VARELA.

CIENTO ONCE

CIGARRERIA — LOTERIA — LIBRERIA

Artículos para colegiales — Útiles de escritorio — Tabacos extranjeros de calidad y de fabricación nacional.

MONTEAGUDO 111

F. VARELA